

Компания Philips приветствует вас и поздравляет с приобретением!

Чтобы наиболее эффективно использовать свое устройство и ознакомиться со всеми предложениями компании Philips, мы рекомендуем зарегистрировать его на сайте:

www.philips.com/mobilephones

Чтобы узнать больше, прочитайте полное руководство пользователя по адресу:

www.philips.com/support

☰ Внимание:

- Перед началом использования устройства рекомендуется изучить инструкции по безопасному использованию, приведенные в разделе "Безопасность и меры предосторожности".

✳️ Советы:

- Компания Philips старается постоянно улучшать свои продукты. Из-за обновления программного обеспечения данное руководство пользователя может немного не соответствовать вашему изделию. Компания Philips сохраняет за собой право вносить изменения в данное руководство пользователя или аннулировать его в любое время без предварительного уведомления. Устройство соответствует всем необходимым стандартам.

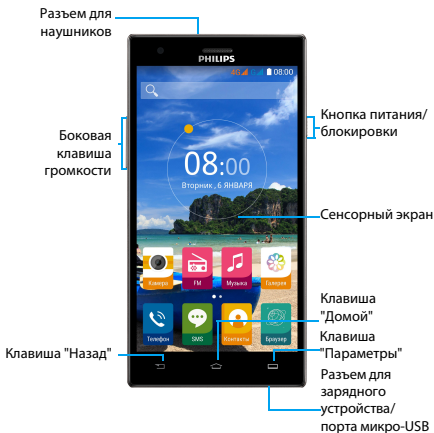
Заявление о торговых марках

Android	Android является товарным знаком Google, Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ – товарный знак, принадлежащий компании Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Швеция. Компания Philips получила разрешение на использование данного товарного знака.
Philips	PHILIPS и PHILIPS' Shield Emblem являются зарегистрированными торговыми марками Koninklijke Philips N.V. изготовленными компанией Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. По лицензии Koninklijke Philips N.V..

☰ Внимание:

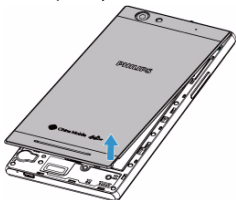
- Это руководство защищено законом об авторских правах, полное или частичное воспроизведение без разрешения запрещено.

КПК

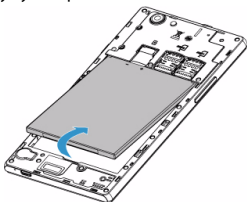


Сборка и зарядка

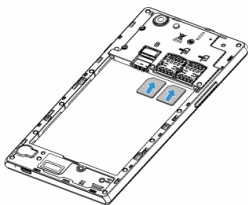
Снимите заднюю крышку.



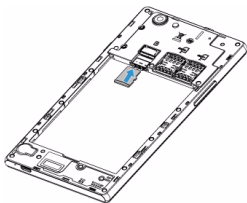
Выньте аккумулятор.



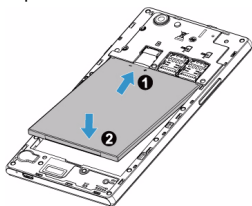
Вставьте SIM-карты (стандарта micro-SIM).



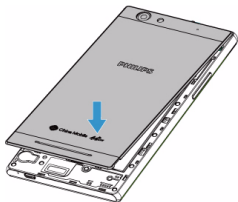
Вставьте SD-карту.



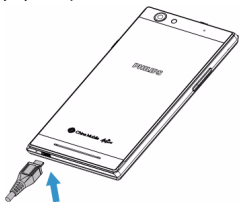
Вставьте батарею.



Установите заднюю крышку на место.



Зарядка аккумулятора



* Советы:

- КПК можно пользоваться во время зарядки.
- Если зарядное устройство остается подключенным к устройству при полностью заряженном аккумуляторе, это не приводит к повреждению аккумулятора.
- Если вы не собираетесь использовать КПК несколько дней, рекомендуем извлечь аккумулятор.
- Если полностью заряженный аккумулятор не используется, он будет терять заряд со временем.
- Если аккумулятор используется в первый раз или не использовался длительное время, то для его зарядки может потребоваться больше времени.




Использование КПК

Включение и выключение устройства

- 1 Нажмите и удерживайте клавишу питания, чтобы включить КПК.
- 2 Чтобы выключить КПК, нажмите и удерживайте клавишу питания, затем выберите **Отключить питание**.

Клавиши

Информация об основных клавишах.

Клавиша	Определение	Функция
	Питание	Нажмите и удерживайте для включения/выключения. Нажмите, чтобы включить/выключить экран. Удерживайте, чтобы получить доступ к параметрам КПК, выберите Отключить питание или Перезагрузка.
	Клавиша "Домой"	Возврат на главный экран. Удерживайте, чтобы открыть список недавно использовавшихся приложений.
	Клавиша "Параметры"	Откройте список параметров, доступных на текущем экране. На главном экране откройте Обои и Виджеты.

И	Клавиша "Назад"	Возврат на предыдущий экран или выход. Скрывает экранную клавиатуру, если она открыта.
I	Боковая клавиша громкости	Регулировка громкости звонка в режиме ожидания или регулировка громкости во время разговора. Во время получения входящего вызова коротко нажмите клавишу громкости для отключения мелодии звонка.

Главный экран

На главном экране можно просматривать состояние устройства и открывать приложения.



Главный экран состоит из нескольких панелей. Для просмотра панелей главного экрана выполняйте прокрутку влево или вправо.

Панель уведомлений

При получении нового уведомления можно открыть панель уведомлений и просмотреть уведомление о событии или новую информацию, которые были получены.

- Чтобы открыть панель уведомлений, нажмите и удерживайте строку состояния, затем проведите пальцем вниз. При наличии нескольких уведомлений можно прокрутить экран вниз, чтобы просмотреть их все.
- Чтобы скрыть панель, перетяните нижнюю границу панели вверх.



Доступ к приложениям

- Выполните прокрутку влево или вправо, чтобы перейти на другой экран, и выберите нужное приложение.
- Нажмите  для возврата на предыдущий экран или нажмите , чтобы вернуться на главный экран.






Управление приложениями

- На экране ожидания нажмите **Настройки** > **Приложения**.
- Нажмите **Работающие**, чтобы просмотреть все запущенные приложения; нажмите на приложение, чтобы войти в него; также можно нажать **Остановить**, чтобы остановить работу приложения.
- Нажмите **Сторонние**, чтобы просмотреть все загруженные приложения; нажмите на приложение, чтобы войти в него, узнать подробную информацию о данном приложении; нажмите **Удалить**, чтобы удалить приложение.

Совершение звонка

- 1 В списке приложений нажмите .
- 2 Наберите полный номер или выберите нужный номер из списка номеров, содержащих введенные цифры.
- 3 Выполните вызов.
- 4 Нажмите , чтобы завершить вызов.

Отправка сообщения

- 1 В списке приложений нажмите .
- 2 Нажмите значок "Новое сообщение" .
- 3 Введите нужный номер или нажмите , чтобы выбрать номер в телефонной книге.
- 4 Выберите текстовое поле и введите текст своего сообщения.
- 5 Нажмите , чтобы добавить тему или прикрепить файл (изображение, видео, аудио или слайды).
- 6 Нажмите , чтобы отправить сообщение.


Внимание:

- Картинки и звуки, защищенные авторским правом, нельзя отправлять по MMS.


Безопасность и меры предосторожности

Меры предосторожности


Храните КПК в месте, недоступном для маленьких детей

 Храните КПК и принадлежности к нему в недоступном для маленьких детей месте. При проглатывании мелкие детали могут стать причиной удушья или увечья.

Радиоволны

 Ваш КПК передает/получает радиоволны на частотах GSM/WCDMA/LTE.


* Поддержка тех или иных диапазонов зависит от страны использования, сети оператора связи и подключенных услуг.


 Узнайте у производителя вашего автомобиля, не влияет ли радиоизлучение на электронные системы автомобиля.


Условия эксплуатации

Ваше устройство сохраняет работоспособность и параметры в условиях эксплуатации при температуре от 5°C до 35°C и влажности от 8% до 80%, хранения от 5°C до 43°C и влажности от 5% до 95%.


Выключайте ваш КПК...

 Перед посадкой в самолет. Использование КПК в самолете может стать причиной опасной ситуации, нарушить беспроводную связь, а также может быть незаконным.


 В больницах, поликлиниках, других лечебных учреждениях и любых местах, в которых может находиться медицинское оборудование.

 В местах с потенциально взрывоопасной атмосферой (например, на автозаправочных станциях и в местах с наличием в воздухе взвешенной металлической пыли). В автомобиле, перевозящем воспламеняющиеся продукты, и в автомобиле, работающем на сжиженном нефтяном газе (СНГ). В горных выработках и других зонах, где проводятся взрывные работы.

КПК и автомобиль

 Не используйте КПК во время управления автомобилем и соблюдайте все требования, ограничивающие использование мобильных телефонов за рулем. По возможности пользуйтесь комплектом Hands-Free ("свободные руки") для повышения безопасности.

Обращайтесь с КПК аккуратно и осторожно

 Для оптимальной и удовлетворительной работы КПК рекомендуется использовать КПК в обычной рабочей ориентации.

- Не подвергайте КПК воздействию предельно низких или высоких температур.
- Не погружайте КПК в жидкости. Если КПК намок, выключите его, и дайте просохнуть КПК в течение 24 часов перед повторным использованием.
- Если необходимо очистить КПК, протрите его мягкой тканью.
- В жаркую погоду или от длительного воздействия солнечных лучей (например, через окно дома или стекло автомобиля) температура корпуса КПК может повыситься. В этом случае будьте очень осторожны, когда берете КПК в руки, и воздержитесь от его использования при температуре окружающей среды выше 40°C.

Защищайте аккумуляторы от повреждения



Всегда используйте только оригинальные аксессуары Philips, так как другие аксессуары могут повредить КПК и привести к аннулированию всех гарантий компании Philips.


Обеспечьте немедленную замену поврежденных деталей квалифицированным специалистом. Замена должна выполняться исключительно с использованием оригинальных запчастей Philips.


- КПК работает от перезаряжаемого аккумулятора.
- Используйте только комплектное зарядное устройство.


Защита окружающей среды



Помните о необходимости соблюдать местные правила утилизации упаковочного материала, отработавших аккумуляторов и старых телефонов; пожалуйста, способствуйте их утилизации. Philips помечает аккумуляторы и упаковочные материалы стандартными символами для облегчения утилизации и правильной ликвидации отходов.

: Маркированный упаковочный материал подлежит вторичной переработке.

: Компания вкладывает средства в соответствующую национальную систему восстановления и переработки упаковки.

: Пластик подлежит переработке (также указывается тип пластика).

Защита слуха



При прослушивании музыки выбирайте средний уровень громкости.

Постоянное прослушивание при высоком уровне громкости может негативно сказаться на вашем слухе.


Маркировка WEEE в DFU: Информация для потребителя

Утилизация изделия

КПК спроектирован и изготовлен из высококачественных материалов и компонентов, подлежащих переработке и повторному использованию.



Если изделие содержит этот символ перечеркнутой корзины с колесами, это означает, что изделие соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

 Ознакомьтесь с информацией о местной системе раздельного сбора компонентов электрических и электронных изделий.

Действуйте согласно местным правилам и не утилизируйте отслужившие изделия вместе с обычными бытовыми отходами. Правильная утилизация отслужившего изделия способствует предотвращению возможных негативных последствий для окружающей среды и здоровья людей.

Устройство может содержать предметы, технологию или программное обеспечение, подпадающие под действие экспортных законов и правил США и других стран. Запрещено осуществлять противозаконные действия.

Советы

Кардиостимуляторы

Если вы используете кардиостимулятор:

- Всегда держите КПК на расстоянии более 15 см от кардиостимулятора, т.к. работающий КПК может создавать помехи для него.
- Не носите КПК в нагрудном кармане.
- Прикладывайте телефон к тому уху, которое находится дальше от кардиостимулятора, чтобы минимизировать возможные помехи.
- Если вы предполагаете, что КПК создает помехи для кардиостимулятора, выключите его.

Слуховые аппараты

Если вы используете слуховое устройство, обратитесь к врачу и производителю слухового устройства, чтобы узнать, подвержено ли устройство воздействию помех от сотового телефона.

Устранение неполадок

При включении КПК вы видите на экране слово ЗАБЛОКИРОВАН

Кто-то пытался воспользоваться вашим КПК, но не знал PIN-кода и кода разблокировки (PUK). Обратитесь к оператору сети.

На экране отображается ошибка IMSI

Проблема связана с тарифным планом. Обратитесь к оператору.

КПК не переходит в режим ожидания

Нажмите и удерживайте кнопку отбоя или выключите КПК, затем убедитесь, что SIM-карта установлена правильно, и вновь включите КПК.

Значок сети не отображается

Соединение с сетью отсутствует. Вы находитесь в зоне отсутствия приема (в туннеле или между высокими зданиями), либо вне зоны действия сети. Попробуйте переместиться в другое место, повторно соединиться с сетью (особенно за рубежом), или обратитесь к сотовому оператору для получения помощи или информации о сети.

Экран не реагирует на нажатие клавиш (или реагирует медленно)

При очень низких температурах дисплей медленнее реагирует на нажатие кнопок. Это нормальное явление, не влияющее на рабочие качества КПК. Поместите КПК в более теплое место и проверьте его работу. Если проблема не исчезнет, обратитесь к продавцу вашего КПК.

На экране КПК не отображаются номера входящих звонков

Эта функция зависит от сети и пакета услуг. Если сеть не отправляет номер звонящего абонента, КПК покажет "Вызов 1" или "Номер скрыт". За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

Не удается отправить SMS

Некоторые сети не поддерживают обмен сообщениями с другими сетями. Убедитесь в том, что вы ввели номер SMS-центра, или обратитесь к оператору, чтобы получить более подробную информацию.

Не удается получить и/или сохранить изображения JPEG

Если картинка слишком велика или имеет неверный формат или слишком длинное название, ваш КПК не сможет принять ее.

Вы предполагаете, что пропустили какие-то вызовы

Проверьте настройки отклонения вызовов.

Экран сообщает об ошибке SIM-карты

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, то возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

При попытке использовать функцию меню появляется надпись "ЗАПРЕЩЕНО"

Доступность некоторых функций зависит от сети. Иначе говоря, они доступны при условии поддержки их сетью в соответствии с условиями вашего подключения. За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

На экране появляется надпись "ВСТАВЬТЕ SIM-КАРТУ"

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, то возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

На экране появляется надпись "ЗАПРЕЩЕНО"

Доступность некоторых функций зависит от сети. Иначе говоря, они доступны при условии поддержки их сетью в соответствии с условиями вашего подключения. За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

На экране появляется надпись "ВСТАВЬТЕ SIM-КАРТУ"

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

КПК не работает надлежащим образом в автомобиле

В автомобиле имеется много металлических деталей, поглощающих электромагнитные волны, что может влиять на функционирование КПК.

Внимание:

- Обратитесь в местные органы власти, чтобы узнать, разрешается ли в вашем регионе пользоваться телефоном за рулем.

КПК не заряжается

Если аккумулятор полностью разряжен, его предварительная зарядка может занять некоторое время (в некоторых случаях до 5 минут), и лишь после этого значок зарядки отобразится на экране.

Изображение, снятое на камеру КПК, нечеткое

Проверьте чистоту объективов камер с обеих сторон.

Информация об удельном коэффициенте поглощения

Международные стандарты

ДАННОЕ УСТРОЙСТВО СООТВЕТСТВУЕТ МЕЖДУНАРОДНЫМ РЕКОМЕНДАЦИЯМ В ПЛАНЕ ВОЗДЕЙСТВИЯ РАДИОВОЛН

Ваш КПК является приемником и передатчиком радиосигналов. Он разработан и изготовлен так, чтобы радиочастотная энергия не превышала предельных значений, определенных международными стандартами. Данные требования были установлены Международной комиссией по защите от неионизирующего излучения (ICNIRP) и Институтом инженеров по электротехнике (IEEE), которые определяют гарантированный запас надежности для защиты людей, независимо от их возраста и состояния здоровья.

В рекомендациях по излучению для мобильных телефонов используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Предельное значение SAR, рекомендованное комиссией ICNIRP для мобильных телефонов общего назначения, составляет **2,0 Вт/кг, усредненные на 10 грамм ткани, а для головы этот показатель составляет 1,6 Вт/кг, усредненных на один грамм ткани**, согласно стандарту IEEE Std 1528.

Испытания в отношении SAR проводятся с использованием рекомендуемых рабочих положений при работе телефона на самой высокой сертифицированной мощности во всех используемых частотных диапазонах. Хотя значение SAR определяется на самой высокой сертифицированной мощности, фактические уровни SAR работающего мобильного телефона обычно ниже максимального значения SAR. Это обусловлено тем, что КПК разработан для работы при различных уровнях мощности, что позволяет использовать минимальную мощность, необходимую для подключения к сети. Как правило, чем ближе вы к антенне базовой станции, тем ниже мощность излучения.

Несмотря на то, что между уровнями SAR различных телефонов и для разных положений могут существовать различия, все они соответствуют стандартам защиты от излучения радиоволн.

Наибольшая величина параметра SAR для этой модели КПК Philips S616 (CTS616) во время тестирования на соответствие стандартам составила 0,381 Вт/кг в соответствии с рекомендациями ICNIRP.

Для ограничения воздействия радиоволн рекомендуется сократить продолжительность разговоров по мобильному телефону или использовать гарнитуру. Целью данных мер предосторожности является достижение максимальной удаленности телефона от головы и тела.

Заявление о соответствии

Мы,
**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.**
**11 Science and Technology Road,
Science and Technology Industrial Park,
Shenzhen City, Guangdong Province,
P.R.China (Китайская Народная Республика).**

заявляем только под нашу ответственность, что продукт

Philips S616 (CTS616)
Philips GSM/WCDMA/LTE
ТАС-номер: 8680 4402

к которому относится настоящее заявление, соответствует следующим стандартам:

БЕЗОПАСНОСТЬ:	EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013	
ЗДРАВООХРАНЕНИЕ:	EN 50360:2001/A1:2012	EN 50566:2013
	EN 62209-1:2006	EN 62209-2:2010
	EN 62479:2010	
EMC:	ETSI EN 301 489-1 v1.9.2	ETSI EN301489-3 v.1.6.1
	ETSI EN 301 489-7 v1.3.1	ETSI EN 301 489-17 v2.2.1
	ETSI EN 301 489-24 v1.5.1	
СПЕКТР ИЗЛУЧЕНИЯ:	ETSI EN 301 511 v9.0.2	ETSI EN 301 908-1 v7.1.1
	ETSI EN 301 908-2 v6.2.1	ETSI EN 300 328 v1.8.1
	ETSI EN 301 908-13 v6.2.1	ETSI EN300440-1 v1.6.1
	ETSI EN300440-2 v1.4.1	

Настоящим мы заявляем о том, что были выполнены все основные радиотехнические испытания, и что вышеуказанное изделие соответствует всем существенным требованиям Директивы 1999/5/EC.

Заявление о соответствии можно найти на сайте www.sangfei.com.

Процедура оценки соответствия, описанная в статье 10 и подробно рассмотренная в Приложении III или IV Директивы 1999/5/EC, выполнена с привлечением следующего уполномоченного органа:

TÜV SÜD BABT Octagon House, Concorde Way, Segensworth North, Fareham, Hampshire, PO15 5RL

Идентификационное обозначение: **CE 0168**

30 августа 2015 г.



Руководитель службы контроля качества

Производитель:

**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.**

**11 Science and Technology Road,
Science and Technology Industrial Park,
Shenzhen City, Guangdong Province,
P.R.China(Китайская Народная Республика).**

Импортер:

«ООО Санфэй СЕС Электроникс Рус»

Москва, Наб. Академика Туполева, д. 15, стр. 2.

Россия.

Карманный персональный компьютер с абонентской радиостанцией
стандарта GSM/WCDMA/LTE
Philips S616 (CTS616)

Декларация о соответствии:

Philips S616 (CTS616) Д-МТ-8916

Срок действия: с 17.08.2015 по 06.08.2018

Зарегистрировано Федеральным агентством связи

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

Регистрационный номер сертификата соответствия № TC RU

C-CN.MO04.B.01411

Серия RU №0319406

Сертификат действителен с 18.11.2015 по 17.11.2020

